

Odd Einar Haugen

Semantiske felt i norrønt

Kroppen · Familie & yrke

Venskap & kjærleik · Krig & fred

Landskap · Samferdsle

Gudar i Åsgard



Institutt for lingvistiske, litterære og estetiske studium

Universitetet i Bergen

Bruksvilkår

Dette heftet kan lastast ned gratis til studiebruk, men det må ikke distribuerast vidare utan etter avtale med forfattaren. Det er derimot høve til å lenkje til nedlastingssida:
<http://www.uib.no/lle/utdanning/fagtilbud/norron-filologi/arbeidsmateriell>

Grammatikk

I samsvar med *Norrøn grammatikk i hovuddrag* er det brukt aksent over alle lange vokalar, medrekna ‘æ’ og ‘ø’. Det blir vist til fonologiske reglar i denne, § 22–23, t.d. (1) *arm + um → ɔrmum.*

Forkortinger

akk.	= akkusativ
dat.	= dativ
f.	= feminint substantiv
fem.	= feminin(um)
gen.	= genitiv
kl.	= klasse
m.	= maskulint substantiv
mask.	= maskulin(um)
n.	= nøytralt substantiv
nom.	= nominativ
nøytr.	= nøytrum, nøytral
plur.	= pluralis
perf.part.	= perfektum partisipp
pret.pl.	= preteritum plural
pret.sg.	= preteritum singular
sing.	= singularis
st.	= sterkt(t)
sv.	= svak(t)
vb.	= verb

Kroppen : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk	
høfuð n. 'hovud'	høfuð høfuð	høfuðs høfða	høfði høfðum	høfuð høfuð	sterk nøytr. null-type
	(14) <i>høfuð + i → høfði</i>		<i>høfuð + um → høfðum</i>		
auga n. 'auge'	auga augu	auga augna	auga augum	auga augu	svak nøytr. u-type
muðr m. 'munn'	muðr munnar	munns munna	munni munnum	munn munna	sterk mask. a-type
	– kan også ha den analoge nominativsforma <i>munnr</i> (jf. <i>maðr</i> m.)				
eyra n. 'øyre'	eyra eyru	eyra eyrna	eyra eyrum	eyra eyru	svak nøytr. u-type
armr m. 'arm'	armr armar	arms arma	armi qrmum	arm arma	sterk mask. a-type
	(1) <i>arm + um → qrmum</i>				
hønd f. 'hand'	hønd hendr	handar handa	hendi høndum	hønd hendr	sterk fem. r-type
	(1) <i>hand + um → høndum</i>	(13) <i>hand + i → hendi</i>			
	(17) <i>handr → hendr</i>	(18) <i>hand → hønd</i>			
bak n. 'rygg'	bak bøk	baks baka	baki bøkum	bak bøk	sterk nøytr. null-type
	(1) <i>bak + um → bøkum</i>	(18) <i>bak → bøk</i>			
leggr m. 'legg'	leggr leggir	leggjar leggja	legg leggjum	legg leggi	sterk mask. i-type
	(19) <i>legg + j + a → leggja</i>		<i>legg + j + um → leggjum</i>		
bein n. 'bein'	bein bein	beins beina	beini beinum	bein bein	sterk nøytr. null-type

Familie & yrke : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk	
faðir m. 'far'	faðir feðr	føður feðra	feðr feðrum	føður feðr	sterk mask. r-type
	Kan også ha forma <i>føður</i> i dat. sing.				
	(1) <i>fað+ur</i> → <i>føður</i> (17) <i>faðr</i> → <i>feðr</i>				
bróðir m. 'bror'	bróðir brøðr	bróður brøðra	brøðr brøðrum	bróður brøðr	sterk mask. r-type
	Kan også ha forma <i>bróður</i> i dat. sing.				
	(17) <i>bróðr</i> → <i>brøðr</i>				
móðir f. 'mor'	móðir møðr	møður møðra	møðr møðrum	møður møðr	sterk fem. r-type
	Kan også ha forma <i>møður</i> i dat. sing.				
	(17) <i>møðr</i> → <i>møðr</i>				
dóttir f. 'dotter'	dóttir døttr	dóttur døttra	døttr døttrum	dóttur døttr	sterk fem. r-type
	Kan også ha forma <i>dóttur</i> i dat. sing., og ha forkorting av <i>tt</i> føre konsonant, <i>døttr</i> → <i>døtr</i> osv.				
	(17) <i>døttr</i> → <i>døtr</i>				
systir f. 'syster'	systir systr	systur systra	systr systrum	systur systr	sterk fem. r-type
	Kan også ha forma <i>systur</i> i dat. sing.				
sonr m. 'son'	sonr sønir	sonar sona	søni sonum	son sonu	sterk mask. u-type
	Mange sideformer: ordet kan ha stamma <i>sun-</i> (med i-omlydd <i>syn-</i>), det kan mangle <i>-r</i> i nom. sing. og det kan ha endinga <i>-i</i> i akk. plur.				
	(13) <i>son + ir</i> → <i>sønir</i>				
barn n. 'barn'	barn børn	barns barna	barni børnum	barn børn	sterk nøytr. null-type
	(1) <i>barn + um</i> → <i>børnum</i> (18) <i>barn</i> → <i>børn</i>				

maðr m. 'mann'	maðr menn	manns manna	manni mønnum	mann menn	sterk mask. r-type
					(1) <i>mann + um → mønnum</i>
					(17) <i>mann → menn</i>
kona f. 'kvinne, kone'	kona konur	konu kona	konu konum	konu konur	svak fem. ur-type
bóndi m. 'bonde'	bóndi bóndr	bónða bónða	bónða bónðum	bónða bóndr	svak mask. r-type
					(17) <i>bónðr → bóndr</i>
hjón n. 'huslyd, hus- folk, ektefolk'	hjón hjón	hjóns hjóna	hjóni hjónum	hjón hjón	sterk nøytr. null-type
þráll m. 'trell, slave'	þráll þrálar	þráls þrála	þráli þrálum	þráel þrála	sterk mask. a-type
					(2) <i>þráel + r → þráll</i>
konungr m. 'konge'	konungr konungar	konungs konunga	konungi konungum	konung konunga	sterk mask. a-type
					(1) <i>arm + um → ormum</i>
dróttning f. 'dronning'	dróttning dróttningar	dróttningar dróttninga	dróttningu dróttningum	dróttning dróttningar	sterk fem. ar ₁ -type
biskup m. 'biskop'	biskup biskupar	biskups biskupa	biskupi biskupum	biskup biskupa	sterk mask. a-type
					Dette ordet (av latin <i>episcopus</i>) manglar -r i nom. sing.
jarl m. 'jarl'	jarl jarlar	jarls jarla	jarli jørslum	jarl jarla	sterk mask. a-type
					(1) <i>jarl + um → jørslum</i>
					(2 + 4) <i>jarl + r → jarll → jarl</i>
skáld n. 'skald, diktar'	skáld skáld	skálds skálda	skáldi skáldum	skáld	sterk nøytr. null-type
					Dei fleste skaldar var menn, men genus er nøytrum

Venskap & kjærleik : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk		
vinr m. 'ven'	vinr	vins	vin	vin	sterk mask. i-type	
	vinir	vina	vinum	vini		
fjándi m. 'fiende, også djevel'	fjándi	fjánta	fjánta	fjánta	svak mask. r-type	
	fjándr	fjánta	fjándum	fjándr		
unnasti m. 'elskar'	unnasti	unnasta	unnasta	unnasta	svak mask. a-type	
	unnastar	unnasta	unnustum	unnasta		
(1) <i>unnast + um → unnustum</i>						
unnasta m. 'elskar- inne'	unnasta	unnustu	unnustu	unnustu	svak fem. ur-type	
	unnustur	unnasta	unnustum	unnustur		
(1) <i>unnast + u → unnstu</i>						
már f. 'møy, ung kvinne'	már	meyjar	mey	mey	sterk mask. ar ₁ -type	
	meyjar	meyja	meyjum	meyjar		
– ved sida av nom. sing. <i>már</i> finn ein også den analogiske forma <i>mey</i> , og dat. sing. kan ha forma <i>meyju</i>						
(19) <i>mey + j + ar → meyjar mey + j + um → meyjum</i>						
sveinn m. 'svein, ung mann'	sveinn	sveins	sveini	svein	sterk mask. a-type	
	sveinar	sveina	sveinum	sveina		
(2) <i>svein + r → sveinn</i>						
ást f. 'kjærleik'	ást	ástar	ást	ást	sterk fem. ir-type	
	ástir	ásta	ástum	ástir		

Krig & fred: verb

	Infinitiv	Pret.sg.	Pret.pl.	Perf.part.	
hoggva 'hogge'	hoggva	hjó	hjoggu	hoggvit	st.vb. 7. kl. B
verpa 'kaste'	verpa	varp	urpu	orpit	st.vb. 3. kl.
	(8) <i>vurpu</i> → <i>urpu</i>		<i>vorpit</i> → <i>orpit</i>		
skjóta 'skyte'	skjóta	skaut	skutu	skotit	st.vb. 2. kl.
berja 'slå'	berja	barði	børðu	barit	sv.vb. telja-klassa
drepa 'slå, drepe'	drepa	drap	drápu	drepit	st.vb. 5. kl.
vinna 'vinne, gjere'	vinna	vann	unnu	unnit	st.vb. 3. kl.
	(8) <i>vunnu</i> → <i>unnu</i>		<i>vunnit</i> → <i>unnit</i>		
falla 'falle'	falla	fell	fellu	fallit	st.vb. 7. kl. C
hefna 'hemne'	hefna	hefndi	hefndu	hefnt	sv.vb. dóma-klassa
hlaupa 'springe'	hlaupa	hljóp	hljópu	hlaupit	st.vb. 7. kl. B
hrinda 'skuve'	hrinda	hratt	hrundu	hrundit	st.vb. 3. kl.
	(11 + 12) <i>brand</i> → <i>brant</i> → <i>bratt</i>				
sókja 'søkje'	sókja	sótti	sóttu	sótt	sv.vb. uregelrett

Krig & fred : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk	
friðr m. 'fred'	friðr friðir	friðar friða	friði friðum	frið friðu	sterk mask. u-type
	– kan også ha forma <i>frið</i> i dat. sing.				
strið n. 'strid, ufred, krig'	strið strið	striðs striða	striði striðum	strið strið	sterk nøytr. null-type
orrostá f. 'slag, strid'	orrostá orrostur	orrostu orrostá	orrostu orrostum	orrostu orrostur	svak fem. ur-type
bardagi m. 'slag, strid'	bardagi bardagar	bardaga bardaga	bardaga bardögum	bardaga bardaga	svak mask. a-type
	(1) <i>bardag + um → bardögum</i>				
høfðingi m. 'høvding'	høfðingi høfðingjar	høfðingja høfðingja	høfðingja høfðingjum	høfðingja høfðingja	svak mask. a-type
	(19) <i>høfðing + j + a → høfðingja</i>				
lið n. 'flokk, følgje'	lið lið	liðs liða	liði liðum	lið lið	sterk nøytr. null-type
herr m. 'hær'	herr herjar	herjar herja	her herjum	her herja	sterk mask. a-type
	(19) <i>her + j + ar → herjar her + j + um → herjum</i>				
øx f. 'øks'	øx øxir	øxar øxa	øxi øxum	øxi øxir	sterk fem. ar ₂ -type
	(2 + 4) <i>øks + r → økss → øks = øx</i>				
sverð n. 'sverd'	sverð sverð	sverðs sverða	sverði sverðum	sverð sverð	sterk nøytr. null-type
spjót n. 'spyd'	spjót spjót	spjóts spjóta	spjóti spjótum	spjót spjót	sterk nøytr. null-type

hjalmr m. 'hjelm'
hjalmr hjalms hjalmi hjalm sterk mask. a-type

hjalmar hjalma hjølmum hjalma

(1) *hjalm + um* → *hjølmum*

skjøldr m. 'skjold'
skjøldr skjaldar skildi skjøld sterk mask. u-type

skildir skjalfa skjøldum skjøldu

(1) *skjald + um* → *skjøldum* (18) *skjaldr* → *skjøldr*

(13 + 7) *skjald + i* → *skjeld + i* → *skildi*

vápñ n. 'våpen'
vápñ vápns vápni vápn sterk nøytr. null-type

vápñ vápna vápnum vápn

dauði m. 'død'
dauði dauða dauða dauða svak mask. a-type

dauðar dauða dauðum dauða

Landskap : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk	
fjall n. ‘fjell’	fjall	fjalls	fjalli	fjall	sterk nøytr. null-type
	fjøll	fjalla	fjøllum	fjøll	
	(1) <i>fjall + um</i> → <i>fjøllum</i>	(18) <i>fjall</i> → <i>fjøll</i>			
fjørðr m. ‘fjord’	fjørðr	fjarðar	firði	fjørð	sterk mask. u-type
	firðir	fjarða	fjørðum	fjørðu	
	(1) <i>fjarð + um</i> → <i>fjørðum</i>	(18) <i>fjarðr</i> → <i>fjørðr</i>			
	(13 + 7) <i>fjarð + i</i> → <i>fjerð + i</i> → <i>firði</i>				
vøllr m. ‘voll, slette’	vøllr	vallar	velli	vøll	sterk mask. u-type
	vellir	valla	vøllum	vøllu	
	(1) <i>vall + um</i> → <i>vøllum</i>	(18) <i>vallr</i> → <i>vøllr</i>			
	(13) <i>vall + i</i> → <i>velli</i>				
dalr m. ‘dal’	dalr	dals	dali	dal	sterk mask. a-type
	dalar	dala	dolum	dala	
	(1) <i>dal + um</i> → <i>dolum</i>				
	– kan også ha bøyast som i-type i islandsk, t.d. <i>dalir</i> i nom. plur.				
heiðr f. ‘hei, ubygd land’	heiðr	heiðar	heiði	heiði	sterk fem. ar ₂ -type
	heiðar	heiða	heiðum	heiðar	
haf n. ‘hav’	haf	hafs	hafi	haf	sterk nøytr. null-type
	høf	hafa	høfum	høf	
	(1) <i>haf + um</i> → <i>høfum</i>	(18) <i>haf</i> → <i>høf</i>			
á f. ‘elv’	á	ár	á	á	sterk fem. ar ₁ -type
	ár	á	ám	ár	
	(6) <i>á + ar</i> → <i>ár</i>	<i>á + um</i> → <i>ám</i>			
sær m. ‘sjø, vatn’	sær	sévar	sé	sé	sterk mask. a-type
	sévar	séva	sévum	séva	
	(20) <i>sé + v + ar</i> → <i>sévar</i>	<i>sé + v + um</i> → <i>sévum</i>			
	– kan også ha stamma <i>sjó-</i> eller <i>sjá-</i> , jf. oppslagsordet <i>sjór</i> m.				

Samferdsle : verb

	Infinitiv	Pret.sg.	Pret.pl.	Perf.part.	
fara 'fare, reise'	fara	fór	fóru	farit	st.vb. 6. kl.
draga 'dra, trekkje'	draga	dró	drógu	dregit	st.vb. 6. kl.
ganga 'gå'	ganga	gekk	gengu (gingu)	gengit (gingit)	st.vb. 7. kl. C
stíga 'stige, gå'	stíga	steig (sté)	stigu	stigit	st.vb. 1. kl.
róa 'ro'	róa	reri	reru	róit	vb. blanda bøyning
sigla 'segle'	sigla	siglaði	sigluðu	siglat	sv.vb. kasta-kl.
ríða 'ri'	ríða	reið	riðu	riðit	st.vb. 1. kl. tek objekt i dativ: <i>ríða hesti</i> 'ri [med] hest'
koma 'kome'	koma	kom	kómu (kvámu)	komit	st.vb. 4. kl.
hlaupa 'springe'	hlaupa	hljóp	hljópu	hlaupit	st.vb. 7. kl. B
krjúpa 'krype'	krjúpa	kraup	krupu	kropit	st.vb. 2. kl.

Samferdsle : substantiv

	Nom	Gen	Dat	Akk		
hestr m. 'hest'	hestr	hest	hesti	hest	sterk mask. a-type	
	hestar	hesta	hestum	hesta		
reið f. 'vogn, kjerre'	reið	reiðar	reið	reið	sterk fem. ar ₁ -type	
	reiðar	reiða	reiðum	reiðar		
	kan også ha nom. & akk. sing. <i>reiðir</i>					
skip n. 'skip, båt'	skip	skips	skipi	skip	sterk nøytr. null-type	
	skip	skipa	skipum	skip		
bátr m. 'båt'	bátr	báts	báti	bát	sterk mask. a-type	
	bátar	báta	bátum	báta		
vegr m. 'veg'	vegr	vegar	vegi	veg	sterk mask. u-type	
	vegir	vega	vegum	vegu		
	kan også ha gen. sing. <i>vegs</i> , nom. plur. <i>vegar</i> , akk. plur. <i>vega</i>					
stígr m. 'stig, smal veg'	stígr	stígs	stígi	stíg	sterk mask. a-type	
	stígar	stíga	stígum	stíga		
	kan også ha gen. sing. <i>stígar</i> , nom. plur. <i>stígir</i> , akk. plur. <i>stígu</i>					
	jf. <i>stig</i> n. 'steg, trinn' og <i>stíga</i> st.vb. 'stige, trø, gå'					

Gudar i Åsgard – og andre mytologiske ord

	Nom	Gen	Dat	Akk	
Baldr m. ‘Balder’	Baldr	Baldrs	Baldri	Baldr	sterk mask. a-type – merk at stamma endar på ‘r’, <i>Baldr-</i> (4) <i>Baldr + r → Baldr</i>
Frigg f. ‘Frigg’	Frigg	Friggjar	Friggju	Frigg	sterk fem. ar ₁ -type (19) <i>Frigg + j + ar → Friggjar</i> <i>Frigg + j + u → Friggju</i>
Hel f. ‘Hel’	Hel	Heljar	Helju	Hel	sterk fem. ar ₁ -type (19) <i>Hel + j + ar → Heljar</i> <i>Hel + j + u → Helju</i>
Loki m. ‘Loke’	Loki	Loka	Loka	Loka	svak mask. a-type
Hǫðr m. ‘Hòd’	Hǫðr	Haðar	Heði	Hǫð	sterk mask. u-type (18) <i>Haðr → Hǫðr</i> (13) <i>Hað + i → Heði</i>
Óðinn m. ‘Odin’	Óðinn	Óðins	Óðni	Óðin	sterk mask. a-type (2) <i>Óðin + r → Óðinn</i> (14) <i>Óðin + i → Óðni</i>
Hermóðr m. ‘Her-mod’	Hermóðr	Hermóðs	Hermóði	Hermóð	sterk mask. a-type
Pórr m. ‘Tor’	Pórr	Pórs	Pór	Pór	sterk mask. a-type – har ikkje endinga <i>-i</i> i dat. sing.
Freyr m. ‘Frøy’	Freyr	Freys	Frey	Frey	sterk mask. i-type
Freyja f. ‘Frøya’	Freyja	Freyju	Freyju	Freyju	svak fem. ur-type
Skaði m. ‘Skade’	Skaði	Skaða	Skaða	Skaða	svak mask. a-type
Sigyn f. ‘Sigyn’	Sigyn	Sigynjar	Sigynju	Sigyn	sterk fem. ar ₁ -type (19) <i>Sigyn + j + ar → Sigynjar</i> <i>Sigyn + j + u → Sigynju</i>

Heimdallr m. ‘Heimdall’	Heimdallr Heimdalls Heimdalli Heimdall	sterk mask. a-type
	– har også forma <i>Heimdallar</i> i gen. sing.	
Sleipnir m. ‘Sleipne’	Sleipnir Sleipnis Sleipni Sleipni	sterk mask. a-type
	– merk at stamma endar på <i>-i</i> , <i>Sleipni-</i>	
	(6) <i>Sleipni + i</i> → <i>Sleipni</i> (dat. sing.)	
Mjøllnir m. ‘Mjølne’	Mjøllnir Mjøllnis Mjøllni Mjøllni	sterk mask. a-type
	– merk at stamma endar på <i>-i</i> , <i>Mjøllni-</i>	
	(6) <i>Mjøllni + i</i> → <i>Mjøllni</i> (dat. sing.)	
Ásgarðr m. ‘Asgard, der æsene bur’	Ásgarðr Ásgarðs Ásgarði Ásgarð	sterk mask. a-type
Miðgarðr m. ‘Midgard, staden der menneska bur’	Miðgarðr Miðgarðs Miðgarði Miðgarð	sterk mask. a-type
Valhöll f. ‘Valhall’	Valhöll Valhallar Valhöllu Valhöll	sterk fem. ir-type
Gjöll f. ‘Gjoll’	Gjöll Gjallar Gjöllu Gjöll	sterk fem. ar ₁ -type
áss m. ‘ás, heiden gud (mannleg)’	áss ásar ássi ás	sterk mask. u-type
	áesir ása ásum ásu	
	(2) <i>ás + r</i> → <i>áss</i> (13) <i>ás + i</i> → <i>ássi</i> <i>ás + ir</i> → <i>áserir</i>	
	– kan også ha forma <i>ás</i> i dat. sing. og <i>ássi</i> i akk. plur.	
ásynja f. ‘ásynje, heiden gud’	ásynja ásynju ásynju ásynju	svak fem. ur-type
	ásynjur ásynja ásynjum ásynjur	
gýgr f. ‘gyger, trollkjerring’	gýgr gýgjar gýgi gýgi	sterk fem. ar ₂ -type
	gýgir gýgja gýgjum gýgir	